



# II se reanuda análisis de medidas económicas

### Reunión permanente de gabinete

El gabinete ministerial reanuda hoy la consideración de las medidas de ajuste económico estudiadas por equipos técnicos interministeriales.

La reunión permanente de gabinete está en "cuarto intermedio" desde el sábado pasado, Voceros gubernamentales dijeron que el trabajo se interrumpió, hasta lograr la aprobación del conjunto de medidas relativas a la política de precios y abastecimiento de productos de primera necesidad; tarifas de servicios y cambio monetario.

La primera medida, producto de negociaciones entre el gobierno y la COB, fue el incremento salarial dispuesto el viernes de la semana pasada. Se espera que el ejecutivo convale también un convenio con la COB relativo a una rebaja del 40 por ciento en los impuestos sobre los ingresos personales.

Mientras se esperan las decisiones gubernamentales los empresarios privados preparan un congreso extraordinario en el que tomarán decisiones frente a la política económica.

La Central Obrera Boliviana, por su parte, ha reiterado que se opondrá a un aumento de precios de los productos de primera necesidad. Se confirmó que mañana comenzará un ampliado nacional de dirigentes sindicales.

Según declaraciones oficiales, las nuevas medidas buscarán, principalmente, garantizar la estabilidad económica y financiera del país, por lo menos hasta el primer bimestre del próximo año.

En febrero de 1984, mes para el que se prevén acuerdos con el Fondo Monetario Inter-

nacional y el Banco Mundial, se realizará una nueva revisión de los niveles de precios y salarios.

Aunque no se ha fijado un plazo para la aprobación de las medidas económicas, autoridades gubernamentales declararon que ellas serán puestas en vigencia a más tardar, hasta el próximo fin de semana.

Las medidas tendrán un carácter "global", según el gobierno.

El ministro de Industria, Humberto Mur, dijo que se pretende la fijación de "precios reales", con objeto de proteger a los sectores productivos y facilitar su reactivación.

Durante el último fin de semana, los equipos técnicos gubernamentales completaron el estudio de las "opciones" sobre las que el gabinete ministerial tomará sus decisiones.

Las medidas, según se explicó, serán el resultado de la compatibilización de las sugerencias técnicas con los criterios políticos de los partidos de la coalición gubernamental.



**PRIMER OBISPO DE COROICO** - Mons. Tomás Roberto Manning fue consagrado ayer como el primer obispo de la Diócesis de Coroico, rango al que fue elevada la Prelatura con Nuncio Apostólico, Mons. Alfonso Rapiard, durante una misa concelebrada en el estadio de fútbol de la ciudad de Coroico. El Nuncio apostólico, Mons. Alfonso Rapiard, durante una misa concelebrada en el estadio de fútbol de la ciudad de Coroico. El Nuncio apostólico, Mons. Alfonso Rapiard, durante una misa concelebrada en el estadio de fútbol de la ciudad de Coroico.

## Prelatura de Coroico pasó a ser una nueva Diócesis

### Masiva participación del pueblo en acto de posesión del primer obispo

La Prelatura de Coroico fue elevada al rango de Diócesis por disposición del Papa Juan Pablo II. Para celebrar el acontecimiento y con motivo de la posesión del primer obispo designado para esa jurisdicción eclesial, se cumplió un programa especial el sábado y domingo, con asistencia del nuncio, obispos, religiosos de la región, invitados y feligreses.

El Nuncio Apostólico, Mons. Alfonso Rapiard, dio lectura al Decreto que eleva la Prelatura a la dignidad de Diócesis y que dice:

"Alfio Rapiard, POR LA GRACIA DE DIOS Y DE LA SANTA SEDENA, OBISPO TITULAR DE CANNE, NUNCIO APOSTOLICO EN BOLIVIA,

Atestigua y certifica, QUE NUESTRO SANTISIMO PADRE EL PAPA JUAN PABLO II ha elevado la Prelatura de Coroico a la dignidad de Diócesis, manteniendo el mismo nombre y límites así como la misma ciudad Sede y el mismo Templo Catedral que tenía la Prelatura. Y además, que la nueva Diócesis será sufragánea de la misma Sede Metropolitana de Nuestra Señora de La Paz de que lo que era la Prelatura.

Asimismo, que ha elegido al Excelentísimo y Reverendísimo Monseñor TOMAS ROBERTO MANNING, O.F.M., para ser Obispo de la nueva Diócesis.

El mismo Nuncio Apostólico, en fuerza de las especiales facultades que el S.Smo. Padre JUAN PABLO II, por la Divina Providencia, le ha benignamente otorgado, concede no sólo que se pueda proceder a la promoción de la actual Prelatura de Coroico a Diócesis de pleno derecho, sino que también el Excelentísimo y Reverendísimo Monseñor TOMAS ROBERTO MANNING, O.F.M., habra ahora Prelato de Coroico, Obispo de la nueva Diócesis.

Es dado en la ciudad de La Paz, en la Sede de la Nunciatura Apostólica, el día cuatro de noviembre del Año del Señor mil novecientos ochenta y tres, memoria de San Carlos Borromeo, Obispo.

## Juan Pablo II pidió fidelidad total a Cristo y a la Iglesia

### Celebró una misa en memoria de Pío XII y Juan XXIII

El Pontífice ofició la misa en la basílica de San Pedro en presencia de unos 25.000 fieles, para conmemorar el 25 aniversario de la muerte de Pío XII (9 de octubre de 1962) y de la elección (26 de octubre) y coronación (4 de noviembre del mismo año) de Juan XXIII.

En su homilía, Juan Pablo II destacó la necesidad de "una fidelidad total a Cristo y a la Iglesia, según los ejemplos y las enseñanzas de ambos Papas: una fidelidad amiga de la tradición y de la renovación, ajena a los frezanos nostálgicos y a las impulsiones impetuosas, una fidelidad limpia y eficiente para la vitalidad del presente y la garantía del porvenir."

El Papa afirmó que ambos pontífices, como "invitados siervos de Dios" y "grandes pontífices han predicado el misterio de la redención, coherente y mancomunadamente, y recordó que "han ofrecido pruebas indubitables de eminente virtud e incluso durante su vida han gozado de fama de santidad", por lo que su sucesor Papa VI acordó abrir los respectivos procesos canónicos de beatificación y canonización.

La Iglesia, dijo al respecto Juan Pablo II, "severa su plegaria fervorosa y se produce este día llamado a asociarse, para que Dios tenga a bien confirmarla, para honra de su nombre y edificación de su pueblo, tal fama de santidad".

En el mismo sentido de su discurso del 8 de octubre, el papa recordó que Pío XII y Juan XXIII que tuvo lugar en el marco del Sínodo Mundial de los Obispos, el Papa evocó brevemente, hoy, las figuras de sus dos antecesores.

"En el tránsito torbellino de la Segunda Guerra Mundial... intentado evitar, y en la difícil reconstrucción de las ruinas provocadas por el conflicto, Pío XII fue apostolado incesante y valiente artífice de paz."

"Su pontificado activo -añadió el papa- no fue, relativamente breve, ha quedado vinculado a empresas gigantescas, como el Concilio y la revisión del código de derecho canónico, que han determinado la época de la renovación a la que pertenecemos nosotros."

Después de la misa y tras haber rezado en la cripta de la ciudad vaticana, el papa, dirigiéndose a las 70.000 personas presentes en la plaza de San Pedro para el rezo del "Angelus", volvió a evocar a sus dos predecesores, exhortando al papa polaco -relativamente breve, ha quedado vinculado a empresas gigantescas, como el Concilio y la revisión del código de derecho canónico, que han determinado la época de la renovación a la que pertenecemos nosotros."

## Deudas de la América Latina afectan a la banca de EE.UU.

WASHINGTON, 6 (EFE). - La crisis crediticia de los países latinoamericanos ha comenzado a sentirse en los bancos de Estados Unidos, aseguran fuentes financieras norteamericanas citadas por "The Washington Post".

Los efectos de la crisis de liquidez de las naciones más endeudadas en el continente han sido mínimos hasta ahora, en parte gracias a la imposición de nuevas medidas por organismos reguladores de la industria bancaria, dicen las mismas fuentes.

Pero con el paso de los meses, el temor, tanto entre los banqueros como en los dirigentes de esos organismos, es que el problema, hasta ahora manejable, pueda transformarse en una crisis incapaz de ser controlada, según las fuentes citadas.

La recuperación económica experimentada en Estados Unidos ha permitido a muchos bancos clasificar como "no problemáticos" los créditos otorgados a muchas compañías norteamericanas, agregaron.

Los bancos han podido disminuir sus estimaciones de pérdidas al acogerse a nuevas líneas acordadas por los organismos que regulan la industria, dice el rotativo.

En Nueva York, por ejemplo, los bancos han sido autorizados para no clasificar como "créditos inactivos" aquellos préstamos en los que su vencimiento ha sido menor a 90 días, permitiéndoles así disminuir sus estimaciones de pérdidas.

El atentado causó el mayor número de víctimas israelíes desde que el estado judío completó su liberación de El Líbano el año pasado, si bien para muchos israelíes esta pérdida pareció compensada en parte por la perspectiva de la caída imminente de Yasser Arafat, líder de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) y el fracaso de Siria en forzar la cancelación del acuerdo de retirada de tropas libanesas-israelí en la conferencia de reconciliación nacional de Ginebra.

El secretario del gabinete, Dan Meridor, dijo refiriéndose a la situación de Arafat en Trípoli, donde está acusado por la artillería siria, "La situación en Trípoli permite recordar en lo que se ha convertido la OLP como resultado de la operación de paz para Galilea".

Meridor dijo a los periodistas que "es bueno que la existencia de cualquier acuerdo con Israel no haya sido aceptada", en la conferencia de reconciliación nacional libanesa en Ginebra.

"Me gustaría expresar optimismo o pesimismo, pero hasta este momento podemos expresar satisfacción", dijo.

Meridor dijo que era alentador comprobar que la OLP no haya sido invitada a la conferencia, "esta que habría sido algo inconcebible hace un año".

## Israel aplazó decisión de cerrar puentes que enlazan el sur libanés

JERUSALEN, 6 (AP) - El gobierno se reunió hoy para evaluar las repercusiones del atentado dinamitador el viernes contra el complejo militar israelí en la ciudad del Sur, pero no tomó decisión alguna respecto a cerrar permanentemente "seis puentes" que enlazan el sur de El Líbano con el resto de ese país.

Entretanto, 20 de los 28 soldados israelíes que perecieron en la explosión fueron sepultados hoy. En uno de los funerales, el ministro del Interior, Yosef Burg, prometió que Israel "volverá a atacar siete veces" por cada atentado que tenga lugar en el sur de El Líbano.

El atentado causó el mayor número de víctimas israelíes desde que el estado judío completó su liberación de El Líbano el año pasado, si bien para muchos israelíes esta pérdida pareció compensada en parte por la perspectiva de la caída imminente de Yasser Arafat, líder de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) y el fracaso de Siria en forzar la cancelación del acuerdo de retirada de tropas libanesas-israelí en la conferencia de reconciliación nacional de Ginebra.

El secretario del gabinete, Dan Meridor, dijo refiriéndose a la situación de Arafat en Trípoli, donde está acusado por la artillería siria, "La situación en Trípoli permite recordar en lo que se ha convertido la OLP como resultado de la operación de paz para Galilea".

Meridor dijo a los periodistas que "es bueno que la existencia de cualquier acuerdo con Israel no haya sido aceptada", en la conferencia de reconciliación nacional libanesa en Ginebra.

"Me gustaría expresar optimismo o pesimismo, pero hasta este momento podemos expresar satisfacción", dijo.

Meridor dijo que era alentador comprobar que la OLP no haya sido invitada a la conferencia, "esta que habría sido algo inconcebible hace un año".

## Comisión del BID evaluará el plan de emergencia agrícola

Un estudio especial del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) sobre las zonas afectadas por la sequía e inundaciones agrícolas, evaluará los proyectos del plan de emergencia agrícola.

Según la información, el grupo de técnicos "está estudiando los datos que ocasionaron la sequía en el área afectada", pero por falta de agua, el ganado está muriendo.

Las autoridades en sembradas de soya, maíz y otros cultivos, dijo el ministro de Agricultura, Víctor Sánchez. Los técnicos del BID, dijo el ministro de Agricultura, Víctor Sánchez. Los técnicos del BID, dijo el ministro de Agricultura, Víctor Sánchez.



Bloqueo de la carretera a Yungas

Trabajadores del Servicio Nacional de Caminos, que mantienen medidas de presión para que el gobierno atienda sus demandas salariales y de dotación de repuestos para sus equipos, utilizaron maquinaria para bloquear los caminos con riego y rocas, y, en otros casos, colocaban como obstáculos las mismas motoniveladoras o tractores. Algunos vehículos se atrevieron a pasar, con riesgo, por senderos o costados de los caminos bloqueados. Los habitantes de poblaciones rurales que tienen necesidad de trasladarse de un distrito a otro lo hacen a pie.



# PRESENCIA

Huáscar Cajías K. Armando Mariaca Y. Mario Maldonado Y. Gustavo Padón R.

## empresas del estado la crisis económica

El gobierno estudia nuevas medidas para superar la grave crisis económica que, en los últimos meses, ha adquirido enormes proporciones. Según estudio de los propios técnicos del sector económico, "esta vez tendrán que ser medidas más precisas y más profundas, se habrá que recurrir a un pozo sin fondo" y, en consecuencia, habrá que abocarse a nuevos sacrificios, mucho más complejos y difíciles de aceptar para el pueblo.

Cuando se trató de las anteriores medidas - desde mayo de 1982 a marzo de 1983 - sólo a las empresas se tocó a las empresas del estado, las disposiciones correctivas, no se mencionó alguna a la necesidad de reestructurar y organizarlas conforme a la realidad. Quienes han hecho los estudios económicos indican que los técnicos que actualmente están buscando en hallar soluciones saben perfectamente que los continuos déficits de las empresas del estado, el excesivo gasto público en la producción a todo nivel, son las causas principales de la crisis. Saben también que esas empresas deben ser reestructuradas sobre bases técnicas, en el productivo, y de alta técnica en el administrativo para que, en los hechos, funcionen como empresas privadas, sean rentables y permitan en promotoras de otras empresas que generen nuevas fuentes de trabajo y riqueza.

No debe olvidarse que las empresas del estado han sido creadas como entes económicos y de producción, sus objetivos han sido claramente delimitados. Por ejemplo, la Empresa Boliviana de Fomento, creada en 1954, para que estudie y conforme empresas de producción, las ponga en funcionamiento y luego transfiera al capital privado y, con ese capital operación de venta, funde nuevas empresas. La CBP nunca ha podido cumplir con ese fin y se ha convertido en empresa de empresas, en su mayoría deficitarias. En este caso que es definitivo para mostrar que en el mundo este tipo de organizaciones a todo nivel y con el fin de "explorar minerales en el país y del pueblo boliviano". Los hechos han demostrado, durante 31 años, que no ha beneficiado al estado con el 100 por ciento de las divisas, se ha convertido en reductor de recursos públicos y de adherentes a los gobiernos, dando como resultado costos altos y permanentes.

La empresa, por presión de la FSTMB, ha pasado al sistema de cogestión con el fin de explicar de que "su manejo es controlado por los trabajadores para beneficio para el país". Han pasado varios meses y no ha mejorado. Los análisis de las empresas del estado son muy largo. La excepción de ENDE, que ha pasado por de largo, también se ha visto afectado por los cambios económicos habidos en la infraestructura está realizada sobre una deuda externa contratada a un tipo de interés diferente al de hoy. Este hecho la ha llevado a difícil situación que bien podría ser resuelta con un soporte financiero estatal que le permita cubrir sus obligaciones externas y con el pago, en su misma, lo devuelve a través de los precios normales. ENDE es la única empresa del estado que "entre muy pocas" períodos, porque ha sido manejada con criterios de empresa privada y no ha sido el medio de cargas indiscriminadamente ni el cambio de prioridades estuvo al calor de quien esté en el poder.

Si no valdrán las medidas económicas si no se toma en cuenta a las empresas del sector privado, que, juntamente con los ministerios, prefaturas y otras oficinas estatales, representan la mayor parte del déficit fiscal y que, en consecuencia, causantes del exceso en el presupuesto, cuyos consecuencias son graves para el país.

### Relaciones Exteriores de Corea

## El mundo deben formar un frente ante amenazas contra la paz

El ministro de Relaciones Exteriores de la República de Corea, declaró que "las amenazas contra la paz mundial no se detienen".

El ministro coreano en un discurso ante el Consejo de Seguridad de la ONU, expresó su preocupación por las relaciones entre Corea del Norte y Corea del Sur, y dijo que "las amenazas contra la paz mundial no se detienen".

Dijo que las visitas recientes de los ministros de Relaciones Exteriores de Corea del Norte y Corea del Sur, violando la soberanía nacional de la Unión de Birmania.

Dijo que las visitas recientes de los ministros de Relaciones Exteriores de Corea del Norte y Corea del Sur, violando la soberanía nacional de la Unión de Birmania.



### Celebración religiosa en Coroico

Los pobladores de Coroico y regiones aledañas, participaron con entusiasmo y devoción en los actos preparados para celebrar la elevación de la Prelatura, con sede en esa ciudad de Nor Yungas, al rango de Diócesis, que incluye en sus secciones a Sorata, Apolo, Charazani, entre otras poblaciones. Coincidiendo con la creación de la nueva Diócesis, la Prelatura cumplió 25 años. Los actos de celebración, que incluyeron la consagración del primer Obispo de Coroico, Mons. Tomás Manning, se iniciaron el viernes con la bendición a los obispos e invitados. El sábado los festejos comenzaron a las cinco de la mañana con el Rosario de la Aurora y el programa del día concluyó con una fogata folclórica. Ayer se cumplió la misa celebrada "Bodas de Plata".

## ENFE proyecta construir la nueva estación ferroviaria en Sta. Cruz

### La obra demandará una inversión de dos millones de dólares

La Empresa Nacional de Ferrocarriles se propone construir una nueva estación ferroviaria en la ciudad de Santa Cruz, con un costo de dos millones de dólares, informó el subsecretario de Transportes, Walter Trujillo.

Dijo que la empresa ha solicitado al gobierno un decreto que autorice la licitación y financiamiento. Anotó que el pedido de ENFE, coincidió con el 30 aniversario de creación de la red oriental de ferrocarriles.

La actual estación ferroviaria de Santa Cruz es obsoleta, no satisface las necesidades de los usuarios. Es posible que la nueva estación ferroviaria se ubique en la misma ciudad. Las instalaciones de las terminales ferroviarias son insuficientes ante la enorme demanda de carga y de pasajeros que se presenta en la red oriental, con base en Santa Cruz. Los proyectos han sido evaluados por los técnicos de ferrocarriles.

En cuanto al financiamiento, existe el criterio que las empresas interesadas en presentar sus propuestas a la licitación internacional, sean las mismas que se encarguen de financiar la obra. Otra posibilidad es que se gestione un crédito ante uno de los organismos financieros internacionales.

VIA A SANTA CRUZ. Trujillo manifestó que se evalúa el resultado de un conjunto de posibilidades que permitan acelerar la interconexión ferroviaria entre el oriente y occidente del país. Dentro de este plan, se realiza el tendido de rieles desde el que hasta Santa Cruz, en una extensión de 17 kilómetros.

Agregó que la Empresa de Ferrocarriles, dirigida por el Ing. Rafael Echazú, informó que ha iniciado la preparación del estudio de construcción de una estación ferroviaria en la localidad de Quijarro. Asimismo, informó que el directorio de ENFE inició trámites para revertir terrenos que, en administraciones anteriores, fueron expropiados. Al respecto, informó que varios miles de hectáreas de ENFE fueron entregados a terceras personas, como vendidos a precios bajos en La Paz, Cochabamba y Santa Cruz.

## Constructores realizarán una conferencia nacional

La Confederación Sindical de Trabajadores Constructores de Bolivia realizará una conferencia nacional de dirigentes en la segunda quincena de noviembre, informaron los dirigentes Raúl Omítez, Francisco Prado y Arturo Chugumilla.

El documento dice que el Comité Ejecutivo, a través de comunicados y notas hizo conocer al gobierno "la desesperación que reina en los hogares de la clase trabajadora como consecuencia del agio, la especulación, el desabastecimiento, ocultamiento y alza desmedida de los precios de artículos de primera necesidad".

## La Central Obrera Boliviana realizará mañana su ampliado

Mañana a horas 14 y 30, se realizará el ampliado nacional de la Central Obrera Boliviana (COB), en la Casa Social del Maestro, oportunidad en la que representantes de los sectores laborales, luego de analizar la actual situación económica del país, se comprometen a la relación a las medidas que aprobará el Consejo de Ministros.

El ampliado, que debía efectuarse el viernes pasado, fue aplazado debido a que no llegaron delegados de varios sectores del interior del país ni representantes de varias confederaciones sindicales.

Al respecto, Juan Lechin Oquendo expresó sus críticas a los dirigentes que no concurren a las reuniones de la Casa Social del Maestro y afirmó que muchos dirigentes no actúan con espontaneidad y sinceridad, al sentirse en cuenta con el poder.

### Avión de EE.UU. aterrizó de emergencia en El Alto

Un avión carguero de los Estados Unidos aterrizó ayer en la tarde en un aterrizaje de emergencia en el aeropuerto internacional de El Alto, según informó a PRESENCIA.

Voceros del aeropuerto dijeron que el avión, un Hercules C-130, volaba sobre algún punto entre Ecuador y Perú, cuando contró dificultades técnicas que lo obligaron a desviarse de su ruta y solicitar autorización para un aterrizaje de emergencia en El Alto.

### Dios nos habla cada día

#### GOBERNANTES: AMEN LA JUSTICIA

Gobernantes de la tierra, amen la justicia, tengan buena idea del Señor y busquen con corazón sincero.

Los que no le exigen pruebas pueden encontrarlo; él se manifiesta a los que no desconfían de él. Los pensamientos torcidos alejan de Dios. Su palabra es verdad y su espíritu es amor. Los pensamientos torcidos alejan de Dios. Su palabra es verdad y su espíritu es amor. Los pensamientos torcidos alejan de Dios. Su palabra es verdad y su espíritu es amor.

### REFLEXIONEMOS JUNTOS

El libro Sabiduría, del Antiguo Testamento, se conoce también con el nombre de "Sabiduría de Salomón". Trata de temas concretos de la vida, de la necesidad de tener presente a Dios en todos nuestros actos, como ocurre en esta primera parte.

# Nuncio Apostólico posesionó al primer Obispo de Coroico

## Solemne ceremonia se cumplió en esa localidad de los Yungas. Asistieron obispos de todo el país



NUNCIO APOSTOLICO. El Nuncio Apostólico de Su Santidad, pronuncia la homilía en la solemne misa celebrada ayer en Coroico, para festejar las bodas de plata de la Prelatura ahora elevada a dignidad de Diócesis. Mons. Alfio Rapisarda entregó también el Decreto de creación de la Diócesis.

El Nuncio Apostólico de Su Santidad, Mons. Alfio Rapisarda, posesionó ayer al primer Obispo de la Diócesis de Coroico, Mons. Tomás Roberto Manning, elevado recientemente a ese rango por el Papa Juan Pablo II, en virtud del trabajo evangélico que realizó en esa región y la necesidad de una mayor atención a las comunidades cristianas de los Yungas.

El acto solemne erección de la Diócesis de Coroico y la toma de posesión del primer Obispo, fue solemne. Cundió con la asistencia de los obispos de todo el país.

Mons. Rapisarda, en su homilía, destacó a los Yungas como la tierra de la fe, donde se realizan los franciscanos en los Yungas desde hace 25 años, cuando por voluntad de la decisión del recordado Sumo Pontífice Juan XXIII, fue erigida la Prelatura de Coroico.

Felicito al nuevo Obispo y le exhortó a una fructífera labor pastoral. El texto de la homilía del Nuncio Apostólico en Coroico, es el siguiente:

"Presidentes de los distintos lugares del país, nos encontramos reunidos en esta ciudad de Coroico, dedicados a la Virgen de la Candelaria, para celebrar un acontecimiento que nos llena de gozo y de satisfacción: todos los Obispos, el Obispo de Coroico, el Obispo de Pastoral y a los fieles en general de esta región; la elevación de la Prelatura de Coroico a la dignidad de Diócesis de la diócesis Iglesia de Coroico que, desde hace 25 años y hasta ahora, se ha desarrollado con el aprecio general como Prelatura."

Quiero ante todo destacar la presencia de los señores Obispos del país, y en particular del Excmo. Presidente de la Conferencia Episcopal, todos los excmos. arzobispos y numerosos han concurrido para rendir la importancia y el significado de esta ceremonia litúrgica, unidos, en espíritu de fraternal amistad y solidaridad, al querido hermano, Mons. Tomás Manning, y a toda la comunidad eclesial corocina.

Me es grato subrayar en esta ocasión la presencia, a preclara y significativa, de las autoridades civiles, a las que deseo dirigir mi deferente saludo, participes ellas también de nuestra satisfacción que nos embarga a todos.

Haec exactamente 25 años, por voluntad y decisión del Sumo Pontífice Juan XXIII, fue erigida la Prelatura de Coroico con territorio de cuatro parroquias del Departamento de La Paz: Nor Yungas, Larecchia, Franz Tamayo y Bautista Saavedra.

La soberana disposición del Vicario de Cristo fue motivada "para que se obtengan mejores condiciones para el desarrollo de la fe cristiana como leemos en la Constitución Apostólica de aquel entonces, sin embargo, no hubiera sido posible esta augusta disposición sin la presencia de los ocho primeros Padres Franciscanos de la Provincia del Santísimo Nombre de Jesús, entre los cuales se encontraba el muy digno Prelado, S.E. Mons. Manning, que desde tiempo ya venían trabajando en las parroquias de Apolo, Sorata y Coroico, pertenecientes entonces a la Arquidiócesis de La Paz."

Volviendo hoy nuestra mirada retrospectiva al pasado, podemos decir que la Prelatura de Coroico fue, en su comienzo, como el evangelio granito de mostaza que ha venido creciendo para hacerse árbol fecundo, promotor de abundantes frutos.

Ha venido creciendo y consolidándose esta porción de la grey del Señor, gracias a la abnegación misionera de su Pastor, que no ha escatimado esfuerzos para dar vida y promover a las personas; a las instituciones necesarias y adecuadas para la

Las numerosas pruebas contra los loteadores clandestinos permitieron establecer los nombres de los principales cabezas. Al respecto, Sanjinés Uriarte manifestó que su autoridad "procederá sin contemplaciones contra los que se aprovechan vendiendo terrenos ajenos o que pertenecen a la Comuna". Instó a los vecinos de las Villas Unión y San Simón a defender intransigentemente sus derechos para disponer de áreas verdes y calles. Aprovechó la ocasión para demandar el respeto de los vecinos para la construcción de la avenida periférica.

### Ministro de Urbanismo inspeccionará el jueves, obras sanitarias en Potosí

El ministro de Urbanismo y Vivienda, Jaime Ponce García visitará el jueves la Villa Imperial para inspeccionar los trabajos de la Asociación de Agua Potable y Obras Sanitarias (AAPOS), con motivo del aniversario cinco potosino.

Se informará sobre los trabajos que realizan organismos técnicos del gobierno; las obras que se realizan para la dotación de agua potable.

### Loteadores clandestinos serán remitidos a justicia ordinaria

El alcalde de La Paz anunció que los loteadores clandestinos de terrenos municipales serán detenidos y remitidos a la justicia ordinaria. La afirmación de Mario Sanjinés Uriarte se produjo ante la denuncia de los vecinos de las zonas La Unión y San Simón, ubicadas en la región de Villa Pátina, al otro lado del cerro Orszulajmá.

### Exportación de gas a Argentina representó \$US 33.942.569,81

La exportación de gas natural a la República Argentina por parte de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, durante el mes de septiembre, representó para la economía nacional de \$US 33.942.569,81.

La exportación que alcanzó a 190.322.022 metros cúbicos de gas, fue inferior a la del mes de agosto que fue de 219.309.900 metros cúbicos que significó la suma de \$US 37.664.113,90.

### FSB plantea reforma estructural de la economía ante la crisis

Falange Socialista Boliviana plantea, para superar la inflación, devaluación, alza de precios, desvalorización de salarios, desocupación escasa y fuga e insuficiencia de divisas una "reforma estructural de la economía nacional".

"La reforma debe abarcar también a la política de producción, el desarrollo industrial, precios y salarios, finanzas, aspecto monetario, balanza de pagos, cambios, comercio exterior y deuda externa".

### Carne de cerdo en mal estado

La alcaldía paceña decomisó carne de cerdo en mal estado, cuando era expuesta el último fin de semana en la zona de la Carita Rodríguez. El médico veterinario de la comuna Dr. Enrique Miranda, diagnosticó estafilococis aguda. Fueron sancionados tres vendedores por ocultamiento de productos.

### Ministro de Urbanismo inspeccionará el jueves, obras sanitarias en Potosí

El ministro de Urbanismo y Vivienda, Jaime Ponce García visitará el jueves la Villa Imperial para inspeccionar los trabajos de la Asociación de Agua Potable y Obras Sanitarias (AAPOS), con motivo del aniversario cinco potosino.

### Ministro de Urbanismo inspeccionará el jueves, obras sanitarias en Potosí

El ministro de Urbanismo y Vivienda, Jaime Ponce García visitará el jueves la Villa Imperial para inspeccionar los trabajos de la Asociación de Agua Potable y Obras Sanitarias (AAPOS), con motivo del aniversario cinco potosino.

### Ministro de Urbanismo inspeccionará el jueves, obras sanitarias en Potosí

El ministro de Urbanismo y Vivienda, Jaime Ponce García visitará el jueves la Villa Imperial para inspeccionar los trabajos de la Asociación de Agua Potable y Obras Sanitarias (AAPOS), con motivo del aniversario cinco potosino.

### Ministro de Urbanismo inspeccionará el jueves, obras sanitarias en Potosí

El ministro de Urbanismo y Vivienda, Jaime Ponce García visitará el jueves la Villa Imperial para inspeccionar los trabajos de la Asociación de Agua Potable y Obras Sanitarias (AAPOS), con motivo del aniversario cinco potosino.



# Mesa redonda analizó uso de recursos naturales de Pando

**COBLEN.** El pasado jueves concluyeron las deliberaciones de una mesa redonda sobre recursos naturales de Pando, auspiciada por la Academia Parlamentaria de este departamento, desde el lunes al miércoles.

El encargado de clausurar esta mesa redonda fue el senador Jorge Justino Valderrama, quien agradeció al Banco Boliviano Americano por haber colaborado con el material de escritorio, como también la presencia de autoridades del lugar y del interior de la república; el Vicerrector de la Universidad de San Simón, El presidente del zoológico de Santa Cruz, Dr.

Noel Kemp Mercado, el representante de la vicepresidencia de la república y representantes del CEUB. De un modo particular, relevó la amplia colaboración del Dr. Felipe Saucedo Gutiérrez, prefecto del departamento, quien prestó el mayor apoyo. Ponderó la participación de los oficiales del Batallón Riosinho, como también a todas las organizaciones cívicas y sindicales, quienes participaron de estos cuatro días de arduo trabajo en beneficio de esta región. Expresó que las conclusiones a que han arribado, van a ser de mucho beneficio para estas abstrárrimas e inexploradas tierras, señalando la importancia de este evento cuyas recomendaciones han de permitir proponer las soluciones adecuadas para salvar la difícil situación que actualmente enfrenta el departamento.

La directiva de la mesa redonda estuvo conformada así: presidente, senador Jorge Justino Valderrama; vicepresidente, diputado Carlos Beniquez y secretario general, diputado Fernando Bartelme. Se organizaron cinco comisiones: de la Flora, Fauna, Minerología, Regalías y Tributarios y de Asuntos Varios. A la clausura de este reunión se dijo que el trabajo realizado durante cuatro días, ha sido fructífero, y las conclusiones han expuesto ampliamente los diferentes y agudos problemas por los que atraviesa este departamento de aquí a ocho meses, se convocó a una segunda mesa redonda, para analizar y evaluar el trabajo efectuado en torno a las recomendaciones de esta primera reunión.

## HOMBRES DE LA GUERRA

Del Diario Opinión de Tarija, de 1933.



Marcelino Veramendi Muñoz.

Dentro el silencio de los héroes olvidados, el valiente obrero tarijeño, se bate impertérrito en los vertiginos arenales del Sudeste.

Más de un año que el clarín de la guerra suena en defensa de la Patria.

El tiempo el hual abandonando mujer e hijos, el futuro de Bolivia por la que todos presencios combaten desde el día nefasto en que la nación guaraní envenenó la laguna en el Continente americano.

Marcelino Veramendi, es el genuino representante del obrero tarijeño, que lucha denodadamente por establecer los fueros de la Justicia y del Derecho, vulnerados por una república infeliz que vive la inabarcable ambición de la Nación del Plata, que aspira a la hegemonía de Sud América en su política falsa y de pérdidas exaceradas por el mundo entero.

La conducta y valor de este bravo tarijeño, lo han hecho acreedor a la estimación de sus jefes que miran en él al soldado disciplinado y valiente que ha fruido a la Patria todo el contingente de su buena voluntad. Nosotros cumpliendo el deber que nos hemos impuesto al llevar el nombre de la Ingratitud y del olvido que se cubren a muchos héroes ignorados como el servicio de Veramendi, porque es un soldado a la altura de los verdaderos bolivianos.

La familia invita a la misa que recordando su aniversario natal se mandará a celebrar hoy lunes 7 de noviembre a horas 18 y 30 en la Iglesia Catedral de la ciudad Tarija.

Tarija noviembre de 1983

## AGRADECIMIENTO E INVITACION

Le Zorko Golaz Crispalari de Terrazas, María Luisa, Hugo, Susana, hijos; Graciela, Solana, Pedro, Emilio, Olga, hermanos; nietos, hermanos políticos, primos, sobrinos y familia del que en vida fue:

## Don CARLOS LUIS TERRAZAS ALIAGA

Agradecemos las muestras de condolencia y acompañaron en momentos de dolor o de dolor, amigos, familiares, Beneméritos, Club de La Paz (Grupo Trinchera), asistir a la misa que recordando los ocho días de su ilustre fallecimiento se mandará a celebrar en la Iglesia del Señor de la Exaltación (Obreros) a horas 19.00 del día de hoy lunes 7 de noviembre de 1983.

El duelo se despide en la puerta del templo.

## CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA

## POSTERGACION LIC. N° 11/83

## EQUIPO DE TUBERIAS, ACCESORIOS Y EQUIPO DE BOMBEO

En consideración a solicitud de varias firmas comerciales, CORDECH hace saber a los interesados que el plazo para la presentación de propuestas para la provisión de equipo de tuberías, accesorios y equipo de bombeo. Ilustración 11/82, ha sido postergada hasta el día viernes 11 de noviembre de 1983. Tarija 17.30.

Sucre, octubre de 1983

Asesoría Jurídica CORDECH

## Ministerio de Industria, Comercio y Turismo

## Dirección General de Normas y Tecnología

El Ministerio de Industria, Comercio y Turismo a través de la Dirección General de Normas y Tecnología, invita a las personas interesadas al SEMINARIO NACIONAL DE LA INDUSTRIA ALIMENTICIA SECTOR CARNICOS Y DESARROLLO DE NUEVAS INDUSTRIAS, que se llevará a efecto en la ciudad de La Paz del 9 al 11 de noviembre del presente año. Local: Academia Nacional de Ciencias. Horario: 8 a 12 y 14.30 a 18.30.

Mayor información: Dirección General de Normas y Tecnología. Av. Camacho esq. Busto N° 1488. Casilla 4430. Teléfonos 372047 y 377309. Número limitado de participantes.

La Paz, noviembre de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



A SAN IGNACIO - Una camioneta encabeza una columna de vehículos, en una senda del monte, con destino a San Ignacio de Velasco (Foto PRESENCIA - SANTA CRUZ).

## Bloqueo de los caminos paralizó salida de vehículos de Cochabamba

**COCHABAMBA, 6 (PRESENCIA).** La extrema medida adoptada por la policía de Tránsito suspendió la salida de buses y camiones de carga hacia diferentes distritos del país, a raíz de los bloqueos de carreteras.

Según informaciones suministradas por el subdirector de tránsito Tcnl. Gastón Quevedo, el primer bloqueo está ubicado en el sector de Parotani hacia Oruro; en la carretera al Chapare, en la quebrada, en la carretera a Santa Cruz existen varios sectores bloqueados, a partir de Punata, lo que determinó que más de trescientos camiones, en todos esos sectores, estén detenidos.

De otro lado, las comerciantes instaladas en las ferias y mercados de comercio que exponen calzados traídos de contrabando indican que no permitirán depósitos y que detendrán con su vida, contra cualquier atropello.

Autoridades de aduana y trabajadores de Maaco amenazaron con incutirse de calzado traído al país de contrabando.

## VIAJO A EE.UU.

En días pasados viajó a Nueva York el Dr. Guido Moreira Ch.

Sus familiares le desean éxito en sus estudios.

En días pasados viajó a Nueva York el Dr. Guido Moreira Ch.

Sus familiares le desean éxito en sus estudios.

## SOLICITADA

## FEDERACION SINDICAL DE TRABAJADORES PETROLEROS DE BOLIVIA

## VOTO RESOLUTIVO

La conferencia de Secretarios Generales, reunida en la Ciudad de Santa Cruz y por unanimidad, emitió el siguiente Voto Resolutivo:

**CONSIDERANDO:** Que es prioridad imperositable normalizar institucionalmente YPPB mediante una designación legal de sus autoridades que reúnan la necesaria capacidad, experiencia y honestidad y un reconocido patriotismo demostrado en la lucha intrapartidista e insobornable de la defensa de los recursos naturales del país así como la consolidación de la Entidad Estatal de Petróleo Boliviano.

Que YPPB de acuerdo a Ley es el responsable de ejecutar los programas de Exploración, Explotación, Industrialización y comercialización del Petróleo Boliviano, en forma directa y con autonomía financiera.

Que es necesario dar un viraje completo en la conducción de la POLITICA PETROLERA DEL PAIS, que en los últimos 13 años ha sido llevada en forma inversa, colocando a YPPB al borde del colapso, no solamente por los bajos precios de carburantes sino por manifiesta intención de Desnacionalización del Petróleo Boliviano.

Que los trabajadores Petroleros del País en su gran mayoría, observan con mucha intranquilidad y preocupación que los sagrados intereses del país, y de la Empresa de los recursos Petroleros y fuente de trabajo para miles de bolivianos en el presente y el futuro, corren el riesgo de ser quemados puesto al servicio de las transnacionales del Petróleo Internacional.

Que la conferencia de Secretarios Generales de los Sindicatos Petroleros de todo el país, interpretando el sentir de los trabajadores.

**RESUELVEN:** ART. 1.- Elevar a consideración del Honorable Congreso Nacional que por votación Mayoritaria han sido elegidos los siguientes presidentes y directores de la TERNA, para alta Dirección de YPPB, los Sres. ENR. ENRIQUE MARIACA BILBAO, RICARDO MICHEL PACHECO y EDUARDO GABRIEL ARANA.

ART. 2.- Rechazar terminantemente cualquier otra terna, por ser apócrifa y no interpretar el sentir de las mayorías de los trabajadores petroleros del país, representadas en la Conferencia Nacional de Secretarios Generales.

Es dado en la Sala de reuniones de la Conferencia de Secretarios Generales de Sindicatos Petroleros a los 31 días del mes de Octubre de mil novecientos ochenta y tres años.

POR EL COMITE EJECUTIVO DE LA F. S. T. P. B.

Nemesio Narras STRIO GENERAL Julio Cruz Yutza STRIO CONFLICTOS Edgar Carvajal STRIO EDUCACION Demar García STRIO PERMANENTE PRENSA Y PROPAGANDA Andrés Vargas DIRECTOR LABORAL Y P.F.F. Pedro Luján DIRECTOR LABORAL CONVIVET

Walter Blanco

Jorge Zárate STRIO GENERALSIND CAMIRI Hugo Peredo STRIO GENERAL RIND COCHABAMBA Santos Mogre STRIO GENERAL SINDICATO BERMEO José Camacho STRIO GENERAL SINDICATO VILLAMONTES Baltazar Jiménez STRIO GENERAL SINDICATO TRINIDAD Freddy Valeriano STRIO GENERAL SINDICATO COBLIA René Hoyos REPRESENTANTE UYUNI

# Contrabando de vehículos alcanza cifras alarmantes

Civiles y militares continúan con el contrabando. Septiembre y octubre fueron de intensa actividad. Los brasileños venden, en muchos casos, chatarra. Fuga de divisas se aproxima al millón de dólares

Por Edwin Chacón Aramayo.

**CORUMBA.** - Envío especial. La "fama de que los bolivianos compran cualquier cosa", ya se ha extendido en el Brasil por más de diez de sus 23 estados. Ese criterio engloba generalmente a motorizados y muchos todavia están acudiendo a puntos estratégicos de la frontera, casi convencidos de que venderán "a buen precio" sus vehículos pasados de moda. Solamente, entre septiembre y octubre pasado, han ingresado al territorio boliviano más de seiscientos motorizados por la vía del contrabando, con un costo total calculado en casi un millón de dólares. A esa conclusión se pudo llegar tras una investigación que lleva ya tres semanas, desde San Matías-San Luis de Cáceres-Punta de Carretera-San Ignacio hasta Roboré, Quijarro y Puerto Suárez.

Este miércoles, entre Palmito y Puerto Suárez, a 60 kilómetros de la frontera boliviano-brasileña, una columna de automóviles avanzaba hacia Santa Cruz, venciendo lodazales y un camino ya deteriorado por las primeras lluvias.

Entre San Matías y San Ignacio y también entre Punta de Carretera y Concepción provincias Nuño de Chávez y Velasco, hay más de veinte automóviles y jeeps con desperfectos mecánicos.

En la estación ferroviaria de Puerto Suárez, provincia de Bujaía, están sobre plataformas veinticuatro camionetas y jeeps modelo 83.

La prefectura de Santa Cruz acaba de poner en estado de emergencia a los organismos policiales de todo el departamento y se confirmó que se pidió cooperación de las fuerzas armadas para "reprimir el contrabando".

Para mucha gente que ha estado observando esta actividad desde hace tres meses, la medida es algo "extemporánea", puesto que ha comenzado el período de lluvias, cuando no existía el peligro de que los caminos se redujeran en gran número estas intersecciones prohibidas, aunque muchos dicen que "podrá seguir por ferrocarril".

## UN NEGOCIO PARA TODOS

El contrabando de vehículos, que comenzó en Santa Cruz, dice el gobernador general Hugo Banzer, se ha ido incrementando notablemente. En un principio, solo los coches de lujo y los camiones se atrevían a desfilarse por caminos de casi 2.000 kilómetros de pura tierra, donde no existía ninguna posibilidad de auxilio en caso de emergencia, salvo el paso de otro "bárbaro". En la actualidad, es un negocio para todos. Militares, mujeres solas, jóvenes de todas las edades, están sobre plataformas veinticuatro camionetas y jeeps modelo 83.

La prefectura de Santa Cruz acaba de poner en estado de emergencia a los organismos policiales de todo el departamento y se confirmó que se pidió cooperación de las fuerzas armadas para "reprimir el contrabando".

Para mucha gente que ha estado observando esta actividad desde hace tres meses, la medida es algo "extemporánea", puesto que ha comenzado el período de lluvias, cuando no existía el peligro de que los caminos se redujeran en gran número estas intersecciones prohibidas, aunque muchos dicen que "podrá seguir por ferrocarril".

Este miércoles, entre Palmito y Puerto Suárez, a 60 kilómetros de la frontera boliviano-brasileña, una columna de automóviles avanzaba hacia Santa Cruz, venciendo lodazales y un camino ya deteriorado por las primeras lluvias.

Entre San Matías y San Ignacio y también entre Punta de Carretera y Concepción provincias Nuño de Chávez y Velasco, hay más de veinte automóviles y jeeps con desperfectos mecánicos.

En la estación ferroviaria de Puerto Suárez, provincia de Bujaía, están sobre plataformas veinticuatro camionetas y jeeps modelo 83.

La prefectura de Santa Cruz acaba de poner en estado de emergencia a los organismos policiales de todo el departamento y se confirmó que se pidió cooperación de las fuerzas armadas para "reprimir el contrabando".

Para mucha gente que ha estado observando esta actividad desde hace tres meses, la medida es algo "extemporánea", puesto que ha comenzado el período de lluvias, cuando no existía el peligro de que los caminos se redujeran en gran número estas intersecciones prohibidas, aunque muchos dicen que "podrá seguir por ferrocarril".

Este miércoles, entre Palmito y Puerto Suárez, a 60 kilómetros de la frontera boliviano-brasileña, una columna de automóviles avanzaba hacia Santa Cruz, venciendo lodazales y un camino ya deteriorado por las primeras lluvias.

Entre San Matías y San Ignacio y también entre Punta de Carretera y Concepción provincias Nuño de Chávez y Velasco, hay más de veinte automóviles y jeeps con desperfectos mecánicos.

En la estación ferroviaria de Puerto Suárez, provincia de Bujaía, están sobre plataformas veinticuatro camionetas y jeeps modelo 83.

La prefectura de Santa Cruz acaba de poner en estado de emergencia a los organismos policiales de todo el departamento y se confirmó que se pidió cooperación de las fuerzas armadas para "reprimir el contrabando".

Para mucha gente que ha estado observando esta actividad desde hace tres meses, la medida es algo "extemporánea", puesto que ha comenzado el período de lluvias, cuando no existía el peligro de que los caminos se redujeran en gran número estas intersecciones prohibidas, aunque muchos dicen que "podrá seguir por ferrocarril".

Este miércoles, entre Palmito y Puerto Suárez, a 60 kilómetros de la frontera boliviano-brasileña, una columna de automóviles avanzaba hacia Santa Cruz, venciendo lodazales y un camino ya deteriorado por las primeras lluvias.

Entre San Matías y San Ignacio y también entre Punta de Carretera y Concepción provincias Nuño de Chávez y Velasco, hay más de veinte automóviles y jeeps con desperfectos mecánicos.

En la estación ferroviaria de Puerto Suárez, provincia de Bujaía, están sobre plataformas veinticuatro camionetas y jeeps modelo 83.

La prefectura de Santa Cruz acaba de poner en estado de emergencia a los organismos policiales de todo el departamento y se confirmó que se pidió cooperación de las fuerzas armadas para "reprimir el contrabando".



CARAVANA - Automóviles, camionetas e inclusive un camión forman parte de una caravana de vehículos de contrabando que viaja de Roboré a Santa Cruz. (Foto PRESENCIA - SANTA CRUZ).

Las camionetas a diesel, los jeeps y automóviles que están sobre las planchas en el radero de Puerto Suárez. El pasado mes, mientras en Concepción se realizaba un congreso ganadero, ocho uniformados, con grades de mayor hasta sargentos (ejército), llegaron al pueblo a las 10 horas de la noche, sin percatación de que también allí estaba el general Hugo Banzer y el parlamentario Juan Carlos Durán y Carlos Valverde, vista de todos cargaron solina y continuaron viaje hacia Santa Cruz.

En otros puntos ha miembros de las fuerzas armadas, según el testimonio de los que contrabandean, que todavía están cooperando a internar automóviles por una determinada suma. Aquí en Corumbá, un periodista brasileño sostiene que "algunos vecinos de Puerto (se refieren a Puerto Suárez) pasan todas las días un auto" en la frontera brasileña, se controla celosamente la documentación del vehículo, pero a preguntas siquiera si va al otro lado. En la frontera boliviano-brasileña, "vienen especialmente para Brasil los pobladores de la frontera, pero esos vehículos ya se entregaron y se quedan para venta".

## VENTA DE CHATARRA

Los brasileños están haciendo un negocio lucrativo de la venta de chatarra de vehículos motorizados. No existe forma de saber cuántos vehículos han ingresado a Bolivia a través del contrabando, pero es seguro que, de todo ese conjunto, la mayor chatarra proviene de este país.

En la columna de los vehículos que viaja desde Santa Cruz, se observa muy a menudo un "Opala Chevrolet" pero todos, sin excepción, modelos pasados, "viejos" para los conocedores de vehículos.

En los últimos días, hay notable aumento de precios los motorizados destinados a venta para Bolivia. Hace cinco meses una vagoneta Brasil modelo 81/82, era posible comprar en 1.200 y 1.500 dólares. Hoy bajan de dos millones de pesos. Los escarabaches, siguen siendo los más baratos un modelo 81 se consigue hoy en un millón de pesos y los carsos son los jeep Toyota "Randerante" diesel a millones de pesos, seguidos por la camioneta diesel Chevrolet 83, cero kilómetros, en cinco millones de pesos.

Un joven que se dedica al este contrabando, dijo: "Estos modelos, 'aquí no hay truco', nadie puede decir que no fomenta el contrabando. Se cuenta inclusive con recomendaciones que salen, propio palacio Quemado...".

La red oriental de ferrocarriles, sólo transporta vehículos que tienen la documentación legal de la aduana, según el portavoz oficial. Se aclaró que la empresa de ferrocarriles nada tiene que ver con el contrabando de motorizados, puesto que sólo transporta la carga que está respaldada con documentación. Tal el caso, se dijo, de

La Cooperativa Unidos Congallí Ltda. participa el sensible fallecimiento de su asociado

## Señor FERNANDO SANCHEZ BENAVIDEZ Q. E. P. D.

invito a sus parientes, amistades, personas piadosas y en forma especial a los residentes de Tupiza: se dignen asistir a la traslación de sus restos mortales del extrito al Cementerio general el día de hoy lunes a horas 15 p.m., el cortejo fúnebre partirá de la calle Cheguévalle El Porvenir.

Favor de agradecer a la familia. SERVICIOS FUNERARIA VALDIVIA DE CALLE GRANEROS 121 TELS. 324290 - 369414.

La familia del que en vida fue:

## Sr. ENRIQUE ZBIDAN GACON (Q. E. P. D.)

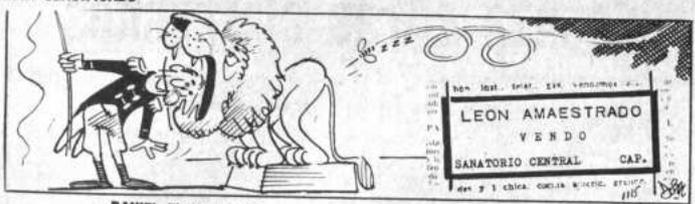
invito a sus parientes y amigos a la misa que recordando el primer año de su fallecimiento, será celebrado el día de mañana martes 8 de noviembre a horas 7 p.m. en la Iglesia de los Padres Carmelitas.

Su asistencia será agradecida.

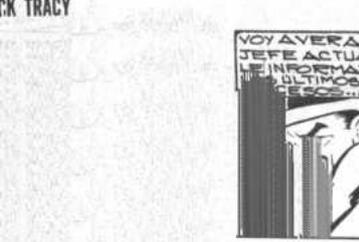
La Paz, 7 de noviembre de 1983.

# HISTORIETAS

DRAMA CLASIFICADO



DANIEL EL TRAVIESO



**SOPA DE LETRAS**

ABANDITEO  
ORFOLMAXA  
COARTALE  
EMTRAGUAJ  
JORUENTE G  
APUNMECAL  
ECODISLID  
TRISISICO  
SODIOOMBA

**SETE elementos quimicos**

Se leen de izquierda a derecha, de derecha a izquierda de arriba abajo, de abajo arriba y en diagonal al derecho o al revés. Tratando una línea alrededor de cada palabra procure localizarlas todas, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o mas nombres, por cruzarse entre sí.

Editora Press Service, Inc. Nueva York

**Solución a SOPA de LETRAS**

RELIHOPRO  
TOLLOAORE  
SIDENULIA  
ETRAAGBIS  
MMAUCALA  
SAKARCOEN  
AHYUAJEJO  
JAGUSMIOL  
TABUMLOC

OCHO países americanos.

**VOY A VER A TU JEFE ACTUAL... EN INFORMARE LOS ULTIMOS SUCEOS...**

**"ESTÁ EN EL CLUB DE TIRO. CREO QUE ENTRA NA A ALGUIEN EN DIEZ ROS EN LA NOCHE..."**

**CLUB POLICIAL DE TIRO**

**EL ÉXITO DE LA EVOLUCIÓN**

EL HECHO DE QUE LOS MURCIÉLAGOS HAYAN TENIDO EL MISMO SUCESO EN DIVERSIFICARSE, HA SIDO SOLUCIONADO POR SUS HABITOS DE TORNAR.

ESTE ÉXITO EVOLUCIONARIO ES EL RESULTADO DE UN DESARROLLO ECOLÓGICO DE LOS MURCIÉLAGOS Y EL VUELO.

LAS VENTAJAS DEL VUELO, AL PROHIBIR EL MARCHO ESCASA DE LOS ENEMIGOS Y UNA PAREJA GAMA DE HARI HACEN DIVIJA, SI SE TIENE EN CUENTA EL ENIGMA MILLARDO DE ESPECIES DE PÁJAROS E INSECTOS.

**...OTRO FIN DE SEMANA DE VIUDEZ POR EL GOLF.**

**DEBIA HABER COMPRENDIDO LA INDEBIDA EL DÍA DE NUESTRA BODA...**

**...CUANDO LE PIDIO A SU CADIE QUE FUERA EL PADRINO.**

**JUANITO, SI TÚ TUVIERAS EL PESO ADECUADO A TU ESTATURA TARIAS ESBELTO Y SANO...**

**...PERO SI YO TUVIERA LA ESTATURA ADECUADA A MI PESO...**

**...ESTARÍA GANANDO UNA FORTUNA EN EL BALONCESTO**

**PRINCIPIO, RESPIRAR SULTA UN PROBLEMA RAMOSO CAMERON, MINN Y WISAMULLER, TAZAN DEL CINE, DICE QUE LA RESPIRACION ES EL SECRETO DE LA VITACION.**

**SE DEBE RESPIRAR POR LA BOCA Y LA NARIZ E INHALAR POR LA BOCA CUANDO LA CIBEZA ESTÁ FUERA DEL AGUA.**

# Cursos Economicos

**Profesores Academias**

**MATEMATICAS** Física, química todo nivel, teléfono 358301 (7-16/176215).

**ACADEMIA DE MUSICA** Hohner clases: Acordeón, piano, órgano electrónico, charango, guitarra eléctrica, Gaita 162. (5-8/176205)

**Departamentos Habitaciones**

**DIPLOMATICO** Necesita departamento amoblado. Sopochachi 379661. (2-16/176066)

**Casas**

**ANTICRETICO CASA** Teléfono 785553. (5-9/176206)

**PERMUTO CASA** En La Paz zona Estadio Olímpico con otra en Cochabamba. Ref. Teléfono 328284 (5-7/176093)

**VENDO CASA** Recién construida, tienda y trastienda, agua, luz, baño, alto. San Pedro. Ref. Teléfono 368538 (6-7/176207)

**EN ANTICRESIS CASA** Grande Lanza con cuatro dormitorios, tres baños, garaje, calefón, telefono. Ref. Mañana 10 a 12, tardes de 2 a 5, teléfonos 351654-378489. (4-6/176088)

**VENDO CASA** Centrada en la ciudad de Santa Cruz, Zona Alta, títulos de propiedad al día. Ref. en La Paz teléfono 782736 y 783469 horas de oficina (13-13 Nov/172705)

**CASA GRANDE** necesario con urgencia, en alquiler anticretico, con preferencia en zona San Jorge o Sopochachi bajo. Ref. Tel.: 324116 (2-16/176068)

**EMPRESA** Requiere casa amoblada, vacía, alquiler, anticretico 379661 - 378658. (2-16/176066)

**Propiedades Terrenos**

**TERRENO** Vendo 277 mts. Villa Huayna Potosí. Ref. Plaza Kennedy 310. (4-10/176084)

**empleados**

**SEÑORITA** para cuidado de OFICINA se necesita. Ref. Ayacucho 429 Of. 5 altos (6-7/176220).

**SEÑORITA** Aseada sin pretensiones, para servicio doméstico, atención a dos personas y contestar llamadas telefónicas, necesario, buen sueldo. Ref. 361632 (6-7/176213).

**SEÑORITA** Para atención oficina necesario, todo el día, o medio día. Plaza Murillo 519 altos, izquierda. Of. 5 (6-7/176213).

**360716** Facilitamos empleadas, cocineras, múltiples, niñeras, lavanderas. Entrega domicilio. (5-6/176205)

**CEPILLAMOS PISOS** Plásticos, teléfono 355054. (20-28 Nov. /175582)

**VENDO DE OCASION** Cocina a gas flamante. Ref. 310328. (4-8/176073)

**TORTAS Especialidad** ríños, otros acontecimientos, teléfono 365134. (5-7/176096)

**TELÉFONOS**

**BLOQUEADORES DDD** Disponemos para todas las ciudades del país, controlamos llamadas DDD, ventas Incelec Ltda. Agrau 508 teléfono 361991 La Paz. (20-8 Nov. /175587)

**Técnicos**

**ARREGLO TV** Radios a domicilio, teléfono 782251 (5-11/176201)

**MECANOGRAFO** Repara máquinas de escribir, coser a domicilio. Ref. Teléfono 811354. (6-12/176209)

**COCINAS A GAS** reparamos, limpiamos, trabajo garantizado, teléfono 320194. (2-8/176053)

**PLOMERIA CANALETERIA** Instalaciones, reparaciones 790758. (4-10/176076)

**ELECTRICISTA** Toda hora, instalaciones, reparaciones, teléfono 329686. (1-7/175996)

**ELECTRICISTA** Instalaciones, reparaciones, teléfono 373332. (2-11/176061)

**PLOMERO** Instalaciones, refacciones, repara calefones, tel. 4548. 322178. (6-10/176214)

**TECNICOS** Reparar refrigeradores, cámaras frigoríficas, cocinas a gas, eléctricas, lavadoras, secarropas, calefones, garantizados, teléfonos 329216 - 374345 (7-8/176219)

**PLOMERO** Instalaciones, reparaciones, teléfono 35306 (7-9/176216).

**CEPILLAMOS PISOS** Plásticos, teléfono 324180. (20-20 Nov. /174185)

**CEPILLAMOS PISOS** plásticos, teléfono 324180 (20-23/Nov/174185).

**DUCHAS LORENZETTI** Reparaciones, domiciliarias, atención permanente, teléfono 321413. (19-18 Nov. /175561).

**REPARAMOS** Televisores color, betamax, componentes 3 en 1, etc. toda marca, técnico especializado, trabajo garantizado a domicilio, teléfono 371084. (5-7/176204)

**COCINAS A GAS**, Eléctricas, garantizado, reparaciones, domiciliarias, atención permanente, teléfono 321413. (1-27/175561).

**Instrumentos Musicales**

**PIANO Y ACORDEON** Compró cualquier estado, teléfono 329562, México 1487. (1-7/175995).

**GUITARRA** Compró, México 1487, teléfono 329562. (1-7/175995).

**COMPRO** Acordeón, piano, teléfono 368153. (5-8/176203)

**Varios**

**COCINAS A GAS** Eléctricas, garantizado, reparaciones domiciliarias, atención permanente, teléfono 321413 (19-18 Nov/175561)

**VENDO GUITARRA** Eléctrica, cintas profesionales de grabación, guitarra eléctrica, Elaterpe, El Prado, atención lunes (6-7/176212).

**VENDO ACORDEON** Hohner 120 bajos, órgano electrónico, guitarra eléctrica y amplificador Chelo, Gaita 162. (5-8/176203)

**TRAMITES**

**ABOGADO** Tramita Libretas militares, 25 años experiencia, Sagárnaga 161, 2do. patio altos, teléfono 374683. (6-11/176208).

**Tocadiscos TV-Radios**

**TELEVISORES** en desuso, máquinas, coser y escribir compra, teléfono 369756 (25-24 Nov/175742).

**FLYBACKS** Yugos TV transformadores para todo uso, ventas Incelec Ltda. AGRAU 506 teléfono 361991 La Paz. (20-8 Nov. /175586)

**Máquinas**

**MAQUINAS COMPRO** TV, usadas pago de 20.000 a 200.000, máquinas de coser, escribir, televisores blanco y negro a colores, tres en uno. Muebles, cocinas, garrapas, ropa, enseres de casa, teléfono 354302 (7-12/176218).

**MAQUINAS COMPRO** (usadas) pago \$b. 10.000 a 100.000, televisores, máquinas de escribir, coser, muebles, cocinas, garrapas, etc. teléfonos 374548. 320242 (7-11/176100).

**HACEMOS TRAMITES** títulos bachiller, títulos de profesor, Nacional, legalización documentos, estudiantes, carnet identidad, Pasaportes, teléfono 328705 (24-6/174479).

**ASOCIACION DE EX-BECARIOS EN EL JAPON [AEBJ] INVITACION**

Todos los ex-Becarios, miembros de la Asociación quedan cordialmente invitados a asistir al Festival de Cine Japonés que, auspiciado por la Embajada del Japon, se realizará en nuestra ciudad a partir del día de hoy hasta el viernes 11 del presente en el Cine Murillo en funciones de matinee, tarde y noche.

La Directiva  
La Paz, noviembre de 1983

**COMPRO LECHE PIL ENTERA EN POLVO; CUALQUIER CANTIDAD**

Federico Zuazo 1598  
Teléfono 364264

**POLICIA BOLIVIANA CAMPAÑA NACIONAL DE TRANSITO EDUCACION VIAL**

**ALTO Tome conciencia evite accidentes**

**PRESENCIA**

**Agencias Departamentales**

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:

**COCHABAMBA**- Calle Ecuador E-387. Teléf.: 26914.  
**COBIJA**- Cobija.  
**LA PAZ**- Mariscal Sta. Cruz. Ed. Esperanza.  
**ORURO**- Avenida 6 de Octubre. Edif. Club Oro. 3er. piso. Teléf. 51725.  
**POTOSI**- Plaza Alonso de Ibañez N° 8. Tel. 2-2622.  
**SUCRE**- Plaza 25 de Mayo 27. - Teléfono 2-2116.  
**SANTA CRUZ**- Calle Beni N° 84. Teléf. 48866.  
**TRINIDAD**- Plaza José Ballivián N° 69. Tel. 2-2638.  
**TARJIA**- Calle Bolívar 248. Teléf. 2125.  
En La Paz, los avisos económicos para los días domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del día anterior.  
Como un servicio a la comunidad, nuestra tarifa en avisos económicos es de: \$b. 5.00 (CINCO PESOS), la palabra.

**Antigüedades**

**Orquestas**

**CARLOS ZURITA** Organista teléfono 811067 (2-1 Dic /176056)

**ORQUESTA** Star "3", teléfono 353220 (29-12 Nov. /175959).

**ORQUESTA ELECTRONICA "JAMAICA"** Teléfono 374247. (3-11/176055)

**ORQUESTA** "Nueva Generación" teléfonos 373165 - 378196 (28-27 Nov/175898).

**ORQUESTA "RUMBA 7"** Teléfono 374003. (10-10/174092).

**ORGANISTA** Armando Rodríguez 330948. (21-21 Diciembre/174474).

**CARLOS ROJAS** Organistas, teléfono 364206 (25-24 Nov/175734).

**ORQUESTA** Yungueña, teléfonos 812193 - 811294 (30-Sep -8 Nov. /174792).

**DISCOTHEQUE** Amplificaciones, teléfono 783026. (5-4 Diciembre/176094)

**OPORTUNIDAD** Vendo en Santa Cruz industria funcionando, 4 hectáreas, 10 habitaciones, gran producción, clientela propia, producción total, venta, motivo de salida extranjero, teléfono 32106 (31-6/172734).

**SANTA CRUZ** Centro de gran lujo con decoración en pleno centro reciente inaugurada completamente amoblado, se alquila o se compra para su explotación a porcentage. Ref. 47, teléfono 34100 (15/172745).

**COCHABAMBA**

**EN COCHABAMBA** venta anticretico, con comodidades, en habitación 3104 (Puntill) Ref. 360 Cochabamba 48617 (36-36/176088)

**EN COCHABAMBA** Vendo estola americana mantel panamá máquina de coser, otros, calle Comercio 0409 esquina Murillo Rocha. (5-7/169178)

**EN COCHABAMBA** Transfiero, abogado acreditado, Av. 0109 Hs. 10 a 12-8 (5-7/169178)

**EN SANTA CRUZ** casa céntrica, apta para negocio, construcción, farmacia, zona comercial, papales al día. Ref. 783469 horas de oficina (4-27/172743)

**EN SANTA CRUZ** casa pequeña con terreno en zona residencial, acepta propiedad en propiedad en la Of. Teléfono 35667 (20-11/176065)

**SANTA CRUZ** Se vende permuto por permuto lindo lote ubicado sud-oeste Santa Cruz, mts., datos 32106 s/tila 6275 La Paz (12-11/176065)

**SANTA CRUZ** meabilizantes, apta para negocio, construcción, clientela propia, producción total, venta, motivo de salida extranjero, teléfono 32106 (31-6/172734).

**OPORTUNIDAD** Vendo en Santa Cruz industria funcionando, 4 hectáreas, 10 habitaciones, gran producción, clientela propia, producción total, venta, motivo de salida extranjero, teléfono 32106 (31-6/172734).

**SANTA CRUZ** Centro de gran lujo con decoración en pleno centro reciente inaugurada completamente amoblado, se alquila o se compra para su explotación a porcentage. Ref. 47, teléfono 34100 (15/172745).

**COCHABAMBA**

**EN COCHABAMBA** venta anticretico, con comodidades, en habitación 3104 (Puntill) Ref. 360 Cochabamba 48617 (36-36/176088)

**EN COCHABAMBA** Vendo estola americana mantel panamá máquina de coser, otros, calle Comercio 0409 esquina Murillo Rocha. (5-7/169178)

**EN COCHABAMBA** Transfiero, abogado acreditado, Av. 0109 Hs. 10 a 12-8 (5-7/169178)

**EN SANTA CRUZ** casa céntrica, apta para negocio, construcción, farmacia, zona comercial, papales al día. Ref. 783469 horas de oficina (4-27/172743)

**EN SANTA CRUZ** casa pequeña con terreno en zona residencial, acepta propiedad en propiedad en la Of. Teléfono 35667 (20-11/176065)

**SANTA CRUZ** Se vende permuto por permuto lindo lote ubicado sud-oeste Santa Cruz, mts., datos 32106 s/tila 6275 La Paz (12-11/176065)

**SANTA CRUZ** meabilizantes, apta para negocio, construcción, clientela propia, producción total, venta, motivo de salida extranjero, teléfono 32106 (31-6/172734).

**OPORTUNIDAD** Vendo en Santa Cruz industria funcionando, 4 hectáreas, 10 habitaciones, gran producción, clientela propia, producción total, venta, motivo de salida extranjero, teléfono 32106 (31-6/172734).

**SANTA CRUZ** Centro de gran lujo con decoración en pleno centro reciente inaugurada completamente amoblado, se alquila o se compra para su explotación a porcentage. Ref. 47, teléfono 34100 (15/172745).

**COCHABAMBA**

**EN COCHABAMBA** venta anticretico, con comodidades, en habitación 3104 (Puntill) Ref. 360 Cochabamba 48617 (36-36/176088)

**EN COCHABAMBA** Vendo estola americana mantel panamá máquina de coser, otros, calle Comercio 0409 esquina Murillo Rocha. (5-7/169178)

**EN COCHABAMBA** Transfiero, abogado acreditado, Av. 0109 Hs. 10 a 12-8 (5-7/169178)

**EN SANTA CRUZ** casa céntrica, apta para negocio, construcción, farmacia, zona comercial, papales al día. Ref. 783469 horas de oficina (4-27/172743)

**EN SANTA CRUZ** casa pequeña con terreno en zona residencial, acepta propiedad en propiedad en la Of. Teléfono 35667 (20-11/176065)

**SANTA CRUZ** Se vende permuto por permuto lindo lote ubicado sud-oeste Santa Cruz, mts., datos 32106 s/tila 6275 La Paz (12-11/176065)

**SANTA CRUZ** meabilizantes, apta para negocio, construcción, clientela propia, producción total, venta, motivo de salida extranjero, teléfono 32106 (31-6/172734).





16.45 CARTA DE AJUSTE MUSICAL INTERNACIONAL  
 16.17 OSO JACKIE AND YUKI  
 17.00 PLAZA SESAMO  
 17.36 LA AVENTURA ANTARTICA  
 18.02 TELE CHICOS  
 17.07 PANORAMA CULTURAL  
 18.40 TV DEPORTES  
 20.07 VERONICA  
 21.05 TELE 7  
 21.33 CARGA PESADA  
 22.30 BEETHOVEN  
 23.30 CIERRE

18.15 CARTA DE AJUSTE  
 18.30 DIBUJOS ANIMADOS  
 19.00 EN FOCO  
 19.15 HOY EN FRANCIA  
 19.30 MOMENTO DEPORTIVO  
 20.00 CAMINOS HACIA EL ARTE  
 20.30 COLORINA  
 21.00 24 HORAS  
 21.40 DANCIN' DAYS  
 22.40 MUJERES DE NUESTROS TIEMPOS  
 23.10 AVENTURAS FANTASTICAS  
 23.30 CIERRE DE EMISION

**MONJE CAMPERO** Tel. 323333  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 ESCAPE DE NUEVA YORK.  
**16 DE JULIO** Tel. 377099  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 DURA ES LA VIDA DEL HOMBRE.  
**UNIVERSO** Tel. 343660  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.00 UN HOMBRE, UNA MUJER, UN HUIO Y EL MUNDO AL INSTANTE.  
**MONUMENTAL ROBY** Tel. 362125  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.30 y Noche Hs. 20.30 MONTECARLO ES LA AVENTURA Y EL MUNDO AL INSTANTE.



**SCALA** Tel. 323335  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 LA ISLA DE TANYA (21 años) y ESPEJO DE ALEMANIA.  
**CINEMATECA BOLIVIANA** Tel. 325346  
 Matinée Hs. 15.30 y Tanda Hs. 19.00 GOLDFINGER y ESPEJO DE ALEMANIA.  
**6 DE AGOSTO** Tel. 323829  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 LECIONES PRIVADAS (21 años).

**AVENIDA** Tel. 325409  
 Matinée Hs. 3.30, Tanda Hs. 6.45 y Noche Hs. 9.30 LA ULTIMA NIEVE DE PRIMAVERA.  
**ROXY**  
 Matinée y Tanda LOS 4 MAGNIFICOS y ESTE JUEGO LOCO LOCO.  
**PRINCESA** Tel. 353925  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.45 y Noche Hs. 21.30 LA ESPOSA AUSENTE, LA AMANTE EN CASA (21 años) y ESPEJO DE ALEMANIA.  
**LA PAZ** Tel. 325333  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.45 y Noche Hs. 21.30 POLIERGEIT, JUEGOS DIABOLICOS y ESPEJO DE ALEMANIA (18 años).

**MIRAFLORES** Tel. 353842  
 Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.45 y Noche Hs. 21.30 CONFESSIONES VERDADERAS (18 años) y ESPEJO DE ALEMANIA.  
**CENTER** Tel. 323026  
 Matinée Hs. 14.45 y Tanda Hs. 18.30 VIAJE A LAS ESTRELLAS Y LOS HERMANOS CARADURAS  
**VARIEDADES**  
 Matinée FUGA INCREIBLE Y EL BOLERO DE RAQUEL, TANDA FUGA INCREIBLE Y EL AMOR INFIEL (21 años), Noche EL AMOR INFIEL (21 años).  
**BUSCH**  
 Matinée y Tanda LA BANDA DEL POLVO MALDITO Y LA GUERRA DE LOS GANSTERS.  
**ESMERALDA** Tel. 353454  
 Matinée Hs. 14.30, 2ª Matinée Hs. 16.30 y Tanda Hs. 18.30 USTEDS LOS RICOS.  
**MADRID**  
 Matinée Hs. 14.45 y Tanda Hs. 18.30 EN SU PROPIA TRAMPA y LA ENTREGA DE CHUCHO EL ROTO.

**SANTA CRUZ**  
 CANAL 11  
 12.00 SEÑAL MUSICAL  
 12.30 MOMENTOS MUSICALES  
 12.40 CAMPEONES DEL DEPORTE  
 12.55 CANTINFLAS SHOW  
 13.00 TELEDIARIO  
 PRIMERA EDICION  
 13.30 UN MENSAJE A LA CONCIENCIA  
 13.35 SESIONES CULTURALES LA AVENTURA ANTARTICA  
 14.05 CIERRE DE EMISION  
 PROGRAMACION NOCTURNA  
 17.45 SEÑAL MUSICAL  
 18.00 BARGUETO DE PAPEL  
 18.30 SHAZAM  
 19.00 CANTINFLAS SHOW  
 19.30 FACETAS DEPORTIVAS  
 20.00 TELEDIARIO SEGUNDA EDICION  
 21.00 CABINA UNO  
 21.30 NOTIAGRO  
 22.00 DANCIN' DAYS  
 23. "SESION DEBATE SANTA CRUZ Y SU DESARROLLO"  
 24.00 CIERRE DE EMISION

**FLORIDA**  
 Continuo Hs. 15.30 y 18.30 HOMBRES DEL PANTANAL  
 Tanda Hs. 19.30 y 21.30 CANIBAL BELLO (21 años).  
**PALACE**  
 Continuo Hs. 15.30 y 19.00 y 21.00 PORKY'S II  
**SANTA CRUZ**  
 Vermouth Hs. 14.00 y Hs. 20.00 UN AMOR EN LA CORTE DE ARTURO Y LA GUERRA FUEGO.  
**RENE MORENO**  
 Vermouth Hs. 4.00 y 20.00 EL DIA DE Y EL JOVEN MARTIN  
**EL ARENAL**  
 Vermouth Hs. 4.00 y 7.30 PIXOTE LA MAS DEBIL, VENGADOR ANONIMO Y VENGADOR ANONIMO  
**CAMBIO**  
 Vermouth Hs. 18.00 y Hs. 20.00 EL JOVEN THO Y EL EXTERMINADO  
**METROPOLITANO**  
 Vermouth Hs. 18.00 y Hs. 20.00 EL REY VELOCIDAD Y EL CORRE VIELO.  
**METROPOLITANO**  
 Vermouth Hs. 4.30 y 8.30 LOS KANAKS, ROICOS Y LA BARRA Y YANG CHAO.  
**MONUMENTAL PAZ**  
 Vermouth Hs. 4.30 y 8.30 ROSTRO DE MUJER EL QUE NO CORRE

**ALIANZA FRANCESA**  
 Ubicada en su nueva instalación de:  
 CALLE INGAVIESO, PICHINCHA  
 Anuncia la apertura del CUARTO TRIMESTRE CURSOS DE VACACIONES (Inicio el 14-Nov. 83)  
 Principiantes - Normales - Intensivos, Avanzado, Preparación NANCY  
 INFORMES: En Secretaría de 9.00 a 12. Hrs. y de 16.00 a 20.00 Hrs. Tel. 325622  
 LA DIRECCION

**YPF**  
**YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS DISTRITO SUCRE**  
**REQUERIMIENTO DE PERSONAL**  
 Requiere los servicios profesionales de una "Trabajadora Social" para trabajos en campamentos, de preferencia soltera con experiencia en la materia y título en provisión nacional, las personas interesadas deben presentar su solicitud acompañando curriculum vitae, a la casilla N°. 87 hasta horas 17.00 p.m. del día 10 de noviembre de 1983.  
**YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS**  
 Relaciones Públicas de Y.P.F.B.  
 Sucre, Noviembre de 1983

**El Movimiento de Solidaridad Cristiana (MOSOC)**  
**"SER CRISTIANO ES COMPARTIR"**  
 Te invita a que juntos contribuyamos en la creación del ALBERGUE TEMPORAL CAMPESINO, demos tamos que aun de lo poco que tenemos somos capaces de dar a los demás.  
 Dejanos tu contribución en:  
 Arzobispado 3er piso (tardes), Telf. 341920. Potosí N°. 814-5°, piso. Telf. 354223  
 Casilla N°. 4349 - Banco de La Paz - Cta. 24-939.

**CASA**  
 SE VENDE "LA COLINA" CALLE 25 DE CALACOTO REF. TEL. 76528

**JULIE ANDREWS** MIERCOLES ESTRENO CINE UNIVERSO  
**SE ACABO EL MUNDO**  
 Una película simple con gusto ordinario y cosas corrientes  
 La historia más cómica de conocer HOLLYWOOD  
**BLAKE EDWARDS**  
 EL QUE NOS DIO "LA FIESTA INOLVIDABLE", PINTO "LA PANTERA DE ROSA", NOS ENSEÑO A CONTAR HASTA "10" Y LE IMPUSO EL "TOP-LESS" A SU MUJER

**ARGENTINA URUGUAY Y BRASIL CHILE**  
 POR PRIMERA VEZ EN LA PAZ  
 Circo Internacional  
**HATARI CIRCUS**  
 CARPA IMPERMEABLE  
 Capacidad para 3.000 personas  
 HOY LUNES DOS FUNCIONES:  
 Tanda 18:45 y Noche 21:30  
**CANCHA ZAPATA HOY**

**COCHABAMBA**  
 11.55 CARTA DE AJUSTE  
 12.03 PROGRAMA DE MUSICA  
 12.30 VIV A EL DEPORTE  
 13.00 LOS HERMANOS PRIMERA EDICION  
 13.35 CIERRE DE EMISION SEGUNDA EDICION  
 17.00 CARTA DE AJUSTE  
 17.08 LARGOMETRAJE  
 18.55 CHAPI LIN CUBA  
 19.34 DEPORTIVO II  
 19.50 SEXTA FERIA  
 20.01 LOS HECHOS  
 SEGUNDA EDICION  
 20.36 COLORINA  
 21.00 YUGOSLAVIA  
 21.44 DANCIN' DAYS  
 22.45 PROGRAMA FUEGO  
 23.30 CIERRE DE EMISION  
**ASTOR**  
 Matinée, Tanda y Noche CONSPIRACION EN DRES.  
**AVARDA**  
 Matinée, Tanda y Noche PORKY'S II AL MUEBLES  
**VICTOR**  
 Matinée JACKY CONFURIA DE LA BARRA BRUCE, L.F.E. JERONIMUERTI, TANDA Y MARAVILLAS DEL

**SOLICITADA**

# ASOCIACION DEPARTAMENTAL DE AVICULTORES

## Crisis e incomprensión del sector avícola

Ante el desconocimiento e incomprensión de las autoridades y representantes de las organizaciones laborales y sociales de nuestro país en relación a la profunda crisis del sector avícola ponemos en conocimiento de la opinión pública lo siguiente:

- 1) Se nos acusa de especular y de ocasionar deterioro de la capacidad adquisitiva de los salarios, siendo lo real que los salarios han subido de noviembre de 1982 en 5.02 veces y que el pollo al presente, en relación al mismo período, ha subido en 3.33 veces, si especular es solicitar un tratamiento similar al de cualquier asalariado, exigimos se nos demuestre PUBLICAMENTE que esta situación es distinta como planteamos.
- 2) Para ejemplarizar nuestra crítica situación, de noviembre de 1982 podíamos adquirir 10.73 Kg. de maíz con el producto de la venta de 1 kg. de pollo y al presente sólo podemos adquirir 2.93 Kg. de maíz esto demuestra que nosotros SI hemos tenido un deterioro grave en nuestros ingresos (salarios).
- 3) Consideramos que el precio justo de nuestro producto, teniendo en cuenta la crítica situación económica de nuestro país y de nuestro pueblo, es el siguiente:

AÑOS	NOVIEMBRE 1982	NOVIEMBRE 1983	VECES DE INCREMENTO
Salario	8.490 \$b.	42.645 \$b.	5.02 veces
Precio del pollo	210 \$b.	1.054 \$b.	5.02 veces

Este precio de 1.054 \$b. el Kg. de pollo NO ALTERA NI LESIONA NI DETERIORA LA CAPACIDAD ADQUISITIVA DEL PUEBLO; pues sigue siendo la misma de hace un año, en relación a los salarios.

- 4) Si las autoridades o representantes de las organizaciones laborales sociales, consideran que nuestro punto de vista es incorrecto, to de nuestras aseveraciones y aclaramos que nuestras estructuras de costos aprobadas por las autoridades competentes están a disposición de quien se interese en nuestro problema ya sea a favor o en contra.

NOTA El salario de noviembre de 1983 se lo calcula de la siguiente manera:

Salario base	30.100.
Dominicales	5.045.
Bono 22.500/3 meses	7.500.
	42.645.



ATLETISMO EN EL PRADO. - Con los auspicios del Club Municipal se cumplieron ayer una importante competencia atlética en El Prado. Esteban Quelale se adjudicó la principal prueba 10.000 metros marcha. Mario Aruquipa también cumplió una tarea destacada.

# Esteban Quelale se adjudicó certamen del Club Municipal

Esteban Quelale fue la gran destacada de la competencia atlética que se cumplió ayer en El Prado con los auspicios del Club Municipal. Quelale en 10.000 metros marcha, hizo un tiempo de 39 minutos 52 segundos. Entre las escoltas fueron Juan Laine, del Club Municipal y Rogelio Seko, del Club Potosí. En la prueba de 5.000 metros varones mayores el primer lugar fue para Mario Aruquipa, representante del Club Municipal, quien ganó la distancia en 16 minutos 4 segundos 4 décimas. Entre los aficionados al atletismo se congregaron en El Prado y zonas adyacentes para presenciar la participación de los atletas de los clubes Quelale, Municipal, Potosí, Sprinter, CNSS, Superland y S. Trinidad.

Los dirigentes del Club Municipal han manifestado que se efectuarán constantemente esta clase de competencias, con la finalidad de posibilitar la participación de atletas de todos los clubes y barrios de La Paz.

**RESULTADOS**  
Estos son los resultados generales que se registraron ayer y que fueron proporcionados por la Comisión Técnica del Club Municipal.

**10.000 METROS MARCHA VARONES MAYORES:** 1. Esteban Quelale, 39.52.0. 2. Julián Laine, 43.07.0. 3. Rogelio Seko, 44.02.0.

**5.000 METROS MARCHA VARONES JUVENILES:** 1. Gregorio Pally, 25.00.0. 2. René Canqui, 25.37.2. 3. Alberto Huanca, 26.05.0.

**5.000 METROS PLANOS VARONES JUVENILES:** 1. Mariano Mamani, 13.12.8. 2. Juan Choque, 13.23.7. 3. Javier Condori, 13.49.0.

**5.000 METROS PLANOS VARONES VETERANOS:** 1. Osvaldo Quispe, 15.28.0. 2. Armando Flores, 16.10.2. 3. Roberto Flores, 16.18.2.

**10.000 METROS PLANOS VARONES MAYORES:** 1. Mario Aruquipa, 26.41.4. 2. Benedito Aguilar, 26.48.6. 3. Mariano Mamani, 27.24.4. 4. Fernando Carvajal, 28.05.0.

# Arze y Calizaya se impusieron ayer en jornada de atletismo

## No se batieron récords en Miraflores

Vania Arze y Policarpo Calizaya se adjudicaron ayer las pruebas más importantes de la jornada atlética que se cumplió en el estadio "Hernando Siles" con participación de deportistas de todos los clubes afiliados a la asociación paceña.

Vania Arze en 5.000 metros damas mayores recorrió la distancia en un tiempo de 21 minutos 6 segundos; Policarpo Calizaya hizo el mismo recorrido en 16 minutos 17 segundos 9 décimas.

**OTROS RESULTADOS**

En 3.000 metros con obstáculos varones mayores el triunfo correspondió a Alfredo Sanjines que empleó 12 minutos 17 segundos, sus escoltas fueron Javier Condori y Gonzalo Rocha.

En 1.500 metros damas mayores ganó Mary Cruz Sanjines con 5 minutos 26 segundos 6 décimas; en la

misma prueba, varones mayores, el triunfo correspondió a Edwin Lobatón, que empleó 4 minutos 22 segundos 1 décima.

Salto triple varones mayores: ganador Omar Gómez con 12 metros 67 centímetros. En salto largo con garrocha varones mayores, el vencedor fue Marcelo Rojas con 6 metros 34 centímetros.

En 200 metros planos varones mayores se adjudicó la prueba Marcelo Rojas con un tiempo de 21 segundos 6 décimas; 200 metros planos menores varones; la victoria fue para Jamil Rodas que utilizó 25 segundos 7 décimas.

En 200 metros lisos, damas menores Cecilia Maldonado fue la ganadora con un tiempo de 28 segundos 8 décimas; en la misma prueba pero en categoría mayores se impuso Carmen Zamora con 28 segundos 5 décimas.

En los 100 metros planos damas mayores

venció Elizabeth Vilar con un registro de 12 segundos 9 décimas; Marcelo Rojas ocupó el primer lugar en 500 metros varones mayores con 10 segundos 8 décimas.

La prueba 800 metros planos varones, mayores correspondió a Ricardo



JOSE LOPEZ. - El atleta del Club San Ignacio venció en la prueba salto triple registrando 12 metros 61 centímetros. En la jornada atlética cumplida ayer en el estadio "Hernando Siles" no se registraron récords.

### Atlético de Madrid volvió a la punta

MADRID, 6 NOV (EFE). - El Atlético de Madrid, con su victoria en casa frente al Betis (4-3), se encumbró hoy por tercera vez en lo que va del campeonato, líder solitario de la primera división, tras cumplirse la décima jornada.

A la privilegiada posición del Atlético de Madrid contribuyeron las derrotas sufridas por el Real Madrid en su visita al Sevilla (4-1) y la del Málaga (1-0) a Barcelona, los otros dos equipos que se mantenían empatados al frente de la clasificación.

El Atlético de Madrid, figura ahora con 14 puntos, dos más que el Barcelona, Sevilla, Málaga, Zaragoza y Real Madrid, los cinco empatados a 12 puntos.

El Atlético de Madrid lo tuvo muy difícil ante un Betis muy peligroso en sus contragolpes y con juego muy rápido al primer toque.

# Chaco y Cid La Paz ganaron en el torneo paceño de Volibol

Jugando un buen partido y demostrando sus grandes condiciones para alcanzar el título, Chaco Petrolero se impuso a María Auxiliadora 3-0. En otro partido femenino, Cid La Paz superó a Gran Poder 3-0, con los parciales de 15-6, 15-3 y 15-4.

Fese a la escasa cantidad de aficionados, no pasaron de 70 personas, las chiquillas de la Primera División de Honor hacen todos los esfuerzos posibles por brindar buenos espectáculos.



CHACO PETROLERO: Plantel de Volibol que ayer venció con facilidad a María Auxiliadora. Es uno de los firmes candidatos para alcanzar el título del presente año.

**RUMBO AL TITULO**  
Chaco Petrolero que cuenta con sus filias a buenas valores, merece la pena destacar el juego de la "levantadora" Lourdes Paredes, que está jugando en un nivel aceptable.

Chaco venció con facilidad y no tuvo inconvenientes para vencer a su rival con los parciales de 15-2, 15-9 y 15-4.

Especialmente la última cancha, fue favorable en todo sentido.

Chaco deberá vencer a San Antonio para ganar el título del presente año.

## Belzario Benzi: "Circuito potosino no puede ser aplazado una semana"

El presidente de la Comisión Deportiva Nacional del ACB descartó ayer la postergación en una semana del Circuito "Fundación de Potosí" que está programado para el domingo 13 de noviembre.

En las últimas horas surgió el pedido oficial de la filial de Potosí para diferir en una semana dicha competencia automovilística. PRESENCIA consultó ayer al señor Belzario Benzi, presidente de la Comisión Deportiva Nacional tal posibilidad. El dirigente máximo del ACB, dijo: "El pedido potosino no puede ser tomado en cuenta por diversos factores. Primero, no hay tiempo porque están encima varias carreras. Segundo, tengo la plena seguridad que el Servicio Nacional de Caminos como

## Fútbol argentino: Ferro ganó a Nueva Chicago por 1 a 0

BUENOS AIRES, 6 (AP). - Ferrocarril Oeste se mantuvo hoy al frente del Campeonato Argentino de Fútbol al derrotar por 1-0 a Nueva Chicago.

Ferrocarril encabeza las posiciones con 34 puntos, escotado a dos por San Lorenzo de Almagro e Independiente.

- RESULTADOS:**
- Rosario Central 1, Talleres (Córdoba) 2.
  - Platense 4, Vélez Sarsfield 0.
  - Boca Juniors 0, Temperley 3.
  - Ferrocarril Oeste 1, Nueva Chicago 0.
  - Unión 2, Argentinos Juniors 1.
  - Huracán 1, Estudiantes La Plata 2.
  - Instituto (Córdoba) 3, River Plate 0.
  - San Lorenzo Almagro 2, Newell's Old Boys 2.
  - Racing (Córdoba) 1, Independiente 1.
- Posiciones: Ferrocarril Oeste 34; San Lorenzo de Almagro e Independiente 32; Vélez Sarsfield 30; Argentinos Juniors y Estudiantes de La Plata 28; Boca Juniors y Unión 26; Huracán, Platense y Talleres (Córdoba) 25; Rosario Central 24; River Plate, Newell's Old Boys, Temperley, Instituto (Córdoba), 23; Nueva Chicago y Racing Club 20 y Racing (Córdoba) 19.



CERTAMEN INTERNACIONAL. - Los atletas paceños preseleccionados para participar en el certamen internacional a realizarse del 19 al 20 de este mes se presentaron ayer en la competencia que se disputó en el estadio mirafloresino.

### Básquetbol

## Ingavi jugará hoy frente a Colonia

Ingavi enfrentará hoy, desde las 21.30 horas, a Colonia, primera de honor varones, en el coliseo cerrado de la calle México al cumplirse una jornada triple por el certamen de la Asociación de Básquetbol de La Paz.

Desde el pasado miércoles se efectúan tres partidos de primera de honor, damas y varones, con la finalidad que el campeonato concluya en el curso de este mes o los primeros días de diciembre.

El miércoles se disputarán los siguientes cotejos a partir de las 19 horas. Inicialmente jugarán Huracán y The Law, primera de honor, damas; Gimnasia y Esgrima enfrentará a Litoral y finalmente Universitario cotejará con Municipal, estos partidos corresponden a primera de honor varones.

La jornada comenzará a las 19 horas según las informaciones proporcionadas por los dirigentes de la Asociación paceña quienes manifestaron que el público respondió con su presencia en los últimos encuentros.

Desde el pasado miércoles se efectúan tres partidos de primera de honor, damas y varones, con la finalidad que el campeonato concluya en el curso de este mes o los primeros días de diciembre.

El miércoles se disputarán los siguientes cotejos a partir de las 19 horas. Inicialmente jugarán Huracán y The Law, primera de honor, damas; Gimnasia y Esgrima enfrentará a Litoral y finalmente Universitario cotejará con Municipal, estos partidos corresponden a primera de honor varones.

## Filial del ACB, Potosí pide se suspenda la competencia

POTOSÍ, 6 (PRESENCIA). - La realización de la competencia automovilística denominada "Circuito Potosí" fijada para el próximo domingo 13 de Noviembre corre el riesgo de postergarse o suspenderse, según declaró el vicepresidente del automovilístico club boliviano, filial de esta ciudad, Alberto Ruiz.

Ruiz dijo que "El Automóvil Club Boliviano, confirmó la realización de la competencia el pasado 27 de Octubre y que a la fecha es difícil realizar los trabajos de arreglo del terreno, ya que requiere limpieza, rociado de bastante agua y otros detalles".

Asimismo, señaló que "La huela de los trabajadores del Servicio Nacional de Caminos está perjudicando y que será difícil efectuar trabajos en la semana que se inicia, la misma que será irregular por recordarse el 10 de Noviembre el aniversario de Potosí.

Informó que "este lunes se realizará en la mañana una reunión definitiva en la prefectura del departamento para tomar acuerdos y en su caso solicitar una postergación".

"El tiempo que se nos ha dado ha sido muy escaso y creemos que ahora el tiempo es insuficiente para los preparativos", sostuvo el dirigente.

Finalmente señaló que "este lunes a las 8.30 horas se efectuará una reunión de autoridades e instituciones para analizar los detalles y ver si se puede correr la carrera automovilística el domingo 13". "El Servicio de Caminos tiene que efectuar los arreglos y la huela continúa no podemos hacer nada" finalizó.



Belzario Benzi:

**MERCADO CINE**  
**ESTRENO MONUMENTAL ROBY**

**LA JUSTICIA DE BRUCE LEE**

AHORA DEBEN TEMBLAR TODOS LOS MALVADOS PORQUE NINGUNO SE SALVARA DE LA FURIA DE SUS GOLPES

**LA SAGA CONTINUA**  
Una Aventura que puede ser compartida por Grandes y Chicos.

**LA GUERRA DE LAS GALAXIAS**  
**EL REGRESO DEL JEDI**

MARK HAMILL - HARRISON FORD - CARRIE FISHER  
BILLY DEE WILLIAMS - ANTHONY DANIELS

**PRONTO** cine UNIVERSO  
cine 16 de JULIO

